

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ И НАУКИ КЫРГЫЗСКОЙ РЕСПУБЛИКИ  
ОШСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
КОЛЛЕДЖ МЕЖДУНАРОДНЫХ ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ ПРОГРАММ  
ОТДЕЛЕНИЕ ПЕРЕВОДЧЕСКОЕ ДЕЛО: ВОСТОЧНЫЕ ЯЗЫКИ

«Утверждено»

на заседании

отделения переводческое дело: восточные языки

Прот. № \_\_\_ от \_\_\_ 20\_\_

Зав. отд. Таштанова Ж.А.

«Согласовано»

Председатель УМС КМОП

Ташматова Г.Т.

« \_\_\_ » « \_\_\_ » 2022 г

## МОНИТОРИНГ

на определение уровня корейского языка  
для студентов очного отделения, обучающихся по направлению:  
**050720 переводческое дело (колледж) 2курс (9 база)**  
(шифр и наименование направления)

№	Балл	Оценка	Абсолютная успеваемость (%)	Качественная успеваемость (%)
1	87-100	5		
2	74-86	4		
3	61-73	3		

Вопросы теста обсуждены и утверждены на заседании отделения «Переводческое дело: восточные языки». Протокол № \_\_\_ от \_\_\_ 2022г.

Составитель:

Имадинова Дилноза Закировна

ОШ – 2022

1. ... 계절을 좋아해요?

- 무엇
- 무슨
- 누구
- 언제

2. 우리 가족은 ( ) 명이에요.

- 사
- 네
- 넷
- 넷째

3. 여기( ) 시장입니다.

- 은
- 는
- 에
- 를

4. 도서관( ) 책을 읽어요.

- 이
- 에
- 에서
- 은

5. — ... 여기에 있어요?

— 친구를 기다려요.

- 언제
- 어디
- 누가
- 왜

6. 커피가 한 ( ) 있습니다.

- 권
- 번
- 잔
- 개

7. 이 신발은 ...예요?

- 얼마
- 누구

- 어디
- 무엇

8. ...자리에 앉을까요?

- 얼마
- 어디
- 무엇
- 어느

9. 갑자기 비가 와서 우산을 ...

- 찾았어요
- 보았어요
- 잡았어요
- 빌렸어요

10. 어제 잃어버린 책을 아침에 ...

- 입었어요
- 버렸어요
- 찾았어요
- 가졌어요

11. -이 문제 어려워요?

- 아니요?...

- 작아요
- 쉬워요
- 나빠요
- 좋아요

12. -내일 오후에 갈까요?

- 아니요? ...에 오세요.

- 다음
- 주말
- 저녁
- 오전

13. -지하철역이 가까운 곳이 있습니까?

- 네, ...에 있어요.

- 안

- 근처
- 바깥
- 다음

14. 음료수( ) 마십니다.

- 를
- 을
- 이
- 가

15. 이 단어를 모르면 ...을 보세요.

- 사전
- 신문
- 얼굴
- 창문

16. 식사를 하기 전에 ...손을 씻어야 합니다.

- 벌써
- 아직
- 먼저
- 아까

17. -영희 씨와 ...만나기로 했어요?

- 공원에서 만나기로 했어요.

- 언제
- 어디에서
- 왜
- 어떻게

18. -어제 뭐했어요?

- 집에서 ...

- 쉬어요
- 쉬겠어요
- 할 거예요
- 쉬었어요

19. 철수는 동생 ... 공부를 더 잘합니다.

- 밖에

- 하고
- 보다
- 마다

20. - 방은 마음에 들어요?

- 네, 깨끗하고 학교와 가까워서 ... 좀 비싸네요.

- 좋으니까
- 좋거나
- 좋은데
- 좋아야

21. - 점심 때 무엇을 시킬까요?

- 비빔밥을 ... .

- 주문합니다
- 받습니다
- 요리합니다
- 넣습니다

22. - 지금 어디에 가요?

- 친구와 같이 영화를 ... 극장에 가요.

- 보면서
- 보러
- 보고
- 보거나

23. - 주말에 뭐 할 거예요?

- 친구와 농구를 ... .

- 했어요
- 하기로 했어요
- 해 봤어요
- 하는 것 같아요

24. - 맛있게 드세요

- ...

- 실례합니다
- 안녕히 가세요.
- 잘 지냈습니다

- 잘 먹겠습니다.

25. 생각보다 길이 막히지 않아서 ... 집에 도착할 수 있었다.

- 잠깐
- 금방
- 가끔
- 아까

26. - 이 자료들은 어떻게 할까요?

- 정리해서 저기 ... 좀 놓아주세요.

- 마저
- 나마
- 에다가
- 로부터

27. 일을 직접 해보니 ... 생각보다 쉬었다.

- 어려운 것만큼
- 어려울 줄 알았는데
- 얼마나 힘든지
- 힘든 것처럼

28. 풍력 발전은 연료를 사용하지 않기 때문에 ... 친환경적이기까지 하다.

- 경제적이지만
- 경제적이다시피
- 경제적이어서
- 경제적일뿐더러

29. 몇 시에 어디에서 친구를 만났습니까?

- 두시간 오분 동안 식당에 소 친구를 기다렸습니다
- 식당에 친구가 많습니다
- 오후 두시 반에 식당 앞에서 만났습니다.
- 오후 두시 십분 전에 식당에 친구가 왔습니다.

30. 조금 전에 김 선생님께 전화를 했는데 안 받으셨어요. 어떡하죠?

- 지금 수업하고 있어서 전화를 못 받으실 거예요
- 지금 수업중인데 다시 전화해 보세요
- 지금은 귀찮아서 나중에 할게요
- 그래요? 빨리 빨리 연락할 수 있으니까 편해요



## Анализ и мониторинг успеваемости и качества знаний

В течение этого учебного года в группе осуществлялся мониторинг по спец. дисциплине (корейский язык) у 2-курсов (9база). Одним из основных этапов которого является отслеживание и анализ качества обучения и образования, анализ уровня обучения по предметам с целью выявления недостатков в работе по обучению учащихся и их причин по следующим показателям:

- уровень сформированности обязательных результатов обучения;
- качество знаний учащихся;
- общая и качественная успеваемость;
- степень готовности студентов к продолжению обучения;

### Качество успеваемости учащихся в динамике за осенний семестр 2022года

Контингент учащихся достаточно сложен и разнороден. В группе обучаются учащиеся, чьи способности и уровень мотивации разные. За последний семестр качество успеваемости следующее:

Учебный год	2022-2023				
	Всего	Пришли	Абсолютная успеваемость	Качественная успеваемость	Форма
ПДК9с-1-21	21	21	100%	85,71%	Тест
ПДК9с-2-21	23	22	95.65%	95.65%	Тест

### Рекомендации:

1. Обсудить с педагогическим коллективом и родителями итоги осеннего семестра 2022 учебного года.
2. Продолжить работу по повышению успеваемости и качества знаний (связь с родителями).
3. Учитывая результаты работы с учащимися, преподавателям продолжить работу по повышению мотивации обучающихся, используя различные формы и методы работы на занятиях.